

RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving
- PWGSC
601-1550, Avenue d'Estimauville
Québec
Québec
G1J 0C7

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

TPSGC/PWGSC
601-1550, Avenue d'Estimauville
Québec
Québec
G1J 0C7

Title - Sujet CARROSSERIE		
Solicitation No. - N° de l'invitation E6QUE-120003/A		Date 2014-01-27
Client Reference No. - N° de référence du client E6QUE-12-0003		Amendment No. - N° modif. 001
File No. - N° de dossier QCL-2-35636 (028)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$QCL-028-15774		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2013-12-23
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2014-02-03		Time Zone Fuseau horaire Heure Normale du l'Est HNE
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Roy, Josée		Buyer Id - Id de l'acheteur qcl028
Telephone No. - N° de téléphone (418) 649-2932 ()		FAX No. - N° de FAX (418) 648-2209
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Solicitation No. - N° de l'invitation

E6QUE-120003/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

E6QUE-12-0003

Amd. No. - N° de la modif.

001

File No. - N° du dossier

QCL-2-35636

Buyer ID - Id de l'acheteur

qc1028

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

AMENDMENT 001

You will find below amendments and a question that was asked by a potential bidder. You must take in consideration this information when submitting your proposal.

Question 1 :

Can you please give me the address or addresses of where the vehicles will be picked up from so I can calculate transportation costs.

Answer 1 :

Department of National Defence
Valcartier Garrison
5e Bataillon des Services du Canada
Cie de Transport - Peloton des véhicules commerciaux
Building 110
Courcelette, Quebec, G0A 4Z0

and

Defence Research and Development Canada – Valcartier
2459 de la Bravoure Road
Building 83
Qubec (Quebec)
G3J 1X5

*** All the other clauses and conditions remain unchanged ***